

Y Cyfarfod Llawn

Dyddiad y cyfarfod:
Dydd Mercher, 12 Mehefin 2013

Amser y cyfarfod:
13:30

Cynulliad
Cenedlaethol
Cymru

National
Assembly for
Wales



Agenda (138)v2

1 Cwestiynau i'r Gweinidog Cyfoeth Naturiol a Bwyd (45 munud)

[Gweld y cwestiynau](#)

2 Cwestiynau i'r Gweinidog Tai ac Adfywio (45 munud)

[Gweld y cwestiynau](#)

3 Dadl y Ceidwadwyr Cymreig (60 munud)

NDM5264 William Graham (Dwyrain De Cymru)

Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru:

1. Yn nodi bod y Cynllun Cyflawni ar gyfer Canser wedi bod yn weithredol am flwyddyn.
2. Yn gresynu nad yw'r amseroedd aros targed o ran atgyfeirio i driniaeth ar gyfer cleifion canser sy'n cael diagnosis drwy'r llwybr achosion brys yr amheuir bod canser arnynt wedi eu cyrraedd ers 2008.
3. Yn galw ar Lywodraeth Cymru i'w gwneud yn ofynnol bod Byrddau Iechyd Lleol yn cyhoeddi eu cynlluniau cyflawni ar gyfer canser a'u hadroddiadau blynyddol ar eu gwefannau i sicrhau bod y cyhoedd yn gallu craffu ar eu cynlluniau.

4. Yn galw ar Lywodraeth Cymru a Byrddau Iechyd Lleol i sicrhau bod gwasanaethau canser yn amserol, yn canolbwyntio ar yr unigolyn a bod anghenion clinigol a heb fod yn glinigol ehangach pobl, gan gynnwys mynediad i gyngor a chymorth ariannol, yn cael eu diwallu.

5. Yn annog Llywodraeth Cymru i ddarparu diweddariadau blynyddol i Gynulliad Cenedlaethol Cymru ar gynnydd o ran gweithredu'r Cynllun Cyflawni ar gyfer Canser.

Gellir gweld Cynllun Cyflawni ar gyfer Canser Llywodraeth Cymru drwy'r linc a ganlyn:

<http://wales.gov.uk/topics/health/publications/health/strategies/cancer/?skip=1&lang=cy>

Cyflwynwyd y gwelliannau a ganlyn:

Gwelliant 1 – Aled Roberts (Gogledd Cymru)

Cynnwys ar ddiwedd pwynt 2:

‘a bod y cyfraddau goroesi canser yng Nghymru yn is o lawer na’r cyfartaledd Ewropeaidd’

Gwelliant 2 – Aled Roberts (Gogledd Cymru)

Cynnwys pwynt 3 newydd ac ailrifo yn unol â hynny:

Yn gresynu wrth y broses dendro gyfyngedig ar gyfer cyflenwi technolegau canser newydd i Ganolfan Ganser Felindre, a fydd yn rhwystro buddsoddi yn y technolegau mwyaf modern ac arloesol a fyddai wedi denu arbenigedd a rhagoriaeth glinigol ac wedi galluogi mwy o gleifion canser yng Nghymru i gael eu trin yng Nghymru.

Gwelliant 3 – Aled Roberts (Gogledd Cymru)

Cynnwys pwynt 4 newydd ac ailrifo yn unol â hynny:

Yn galw ar Lywodraeth Cymru i ymrwymo i gyhoeddi canlyniadau’r arolwg Profiad

Cleifion Canser.

4 Dadl Plaid Cymru (60 munud)

NDM5263 Elin Jones (Ceredigion)

Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru:

1. Yn aildatgan ei gefnogaeth i drafndiaeth gyhoeddus integredig.
2. Yn galw ar Lywodraeth Cymru i barhau i gyflawni'r ymrwymadau yn y Cynllun Trafnidiaeth Cenedlaethol, ac i gefnogi gweithredu cynlluniau trafndiaeth rhanbarthol ledled y wlad.
3. Yn cefnogi datblygu systemau trafndiaeth integredig ledled Cymru, gan gynnwys 'system Metro' i dde-ddwyrain Cymru.
4. Yn croesawu camau gweithredu Llywodraeth Cymru ar Faes Awyr Caerdydd, ac yn galw am ddatblygu a chyhoeddi strategaeth hedfan i Gymru.
5. Yn galw ar Lywodraeth Cymru i gefnogi creu awdurdod trafndiaeth cenedlaethol i Gymru.

Gellir gweld Cynllun Trafnidiaeth Cenedlaethol Llywodraeth Cymru drwy'r linc a ganlyn:

<http://wales.gov.uk/topics/transport/publications/ntp/?skip=1&lang=cy>

Cyflwynwyd y gwelliannau a ganlyn:

Gwelliant 1 – William Graham (Dwyrain De Cymru)

Ym mhwynt 2, dileu popeth ar ôl 'Lywodraeth Cymru i' a rhoi yn ei le 'gyflawni'r ymrwymadau yn y Cynllun Trafnidiaeth Cenedlaethol, i gefnogi'r broses o weithredu cynlluniau trafndiaeth rhanbarthol ledled y wlad, ac i sicrhau cysylltiadau effeithiol â meysydd datblygu economaidd eraill, gan gynnwys Ardaloedd Menter a Dinas-ranbarthau'.

Gwelliant 2 – Lesley Griffiths (Wrecsam)

Cynnwys ar ddiwedd pwynt 2:

‘, gan gydnabod y pwysau ar y gyllideb sydd ar gael’

Gwelliant 3 – Aled Roberts (Gogledd Cymru)

Cynnwys pwynt 3 newydd ac ailrifo yn unol â hynny:

Yn cydnabod pwysigrwydd cynlluniau trafndiaeth cymunedol, yn enwedig i bobl hŷn a phobl anabl a’r rheini sy’n byw mewn ardaloedd gwledig, ac yn galw ar Lywodraeth Cymru i weithredu cyllidebau tair blynedd ar gyfer cynlluniau trafndiaeth cymunedol er mwyn sicrhau bod cyllid ar gael i weithredwyr trafndiaeth cymunedol.

Gwelliant 4 – Aled Roberts (Gogledd Cymru)

Ym mhwynt 3, dileu ‘, gan gynnwys ‘system Metro’ i dde-ddwyrain Cymru’ a rhoi yn ei le ‘ac yn croesawu ymrwymiad Llywodraeth y DU i’r cynllun gwerth £1 biliwn i drydaneiddio prif reilffordd Great Western, ac i’r cynllun gwerth £350 miliwn i drydaneiddio Cledrau’r Cymoedd, a fydd yn braenaru’r tir ar gyfer ‘system Metro’ i dde-ddwyrain Cymru’

[Os derbynnir gwelliant 4, bydd gwelliant 5 yn cael ei ddad-ddethol]

Gwelliant 5 – William Graham (Dwyrain De Cymru)

Ym mhwynt 3, ar ôl ‘gan gynnwys’ cynnwys ‘ystyried potensial’.

Gwelliant 6 – Aled Roberts (Gogledd Cymru)

Cynnwys pwynt 4 newydd ac ailrifo yn unol â hynny:

Yn cefnogi trydaneiddio prif reilffordd Gogledd Cymru, ac yn galw ar Lywodraeth Cymru i egluro a yw Manceinion yn rhan o’r achos strategol ac yn cael ei chynnwys yn ystyriaethau'r Tasglu ynghylch yr achos busnes dros drydaneiddio.

Gwelliant 7 – William Graham (Dwyrain De Cymru)

Dileu pwynt 4 a rhoi yn ei le:

Yn cydnabod y cynigion a amlinellwyd yn nogfen 'Glasbrint ar gyfer Maes Awyr Caerdydd' y Ceidwadwyr Cymreig, ac yn galw ar Lywodraeth Cymru i gyflwyno strategaeth hedfan gynhwysfawr i Gymru.

Gellir gweld Glasbrint ar gyfer Maes Awyr Caerdydd drwy fynd i:

http://www.welshconservatives.com/sites/www.welshconservatives.com/files/cardiff_airport_blueprint_cymraeg_0.pdf

[Os derbynnir gwelliant 7, bydd gwelliant 8 yn cael ei ddad-ddethol]

Gwelliant 8 – Aled Roberts (Gogledd Cymru)

Ym mhwynt 4, dileu 'croesawu' a rhoi 'nodi' yn ei le.

Gwelliant 9 – Aled Roberts (Gogledd Cymru)

Cynnwys pwynt 5 newydd ac ailrifo yn unol â hynny:

Yn gresynu wrth y penderfyniad i ddirwyn i ben y llwybr bws X91 sy'n gwasanaethu Maes Awyr Caerdydd ar ddydd Sul, ac yn galw ar Lywodraeth Cymru i gyflwyno llwybr uniongyrchol o ansawdd uchel rhwng canol dinas Caerdydd a Maes Awyr Caerdydd.

Gwelliant 10 – Lesley Griffiths (Wrecsam)

Dileu pwynt 5.

[Os derbynnir gwelliant 10, bydd gwelliant 11 a 12 yn cael ei ddad-ddethol]

Gwelliant 11 – William Graham (Dwyrain De Cymru)

Ym mhwynt 5, dileu 'gefnogi creu' a rhoi yn ei le 'ystyried hyfywedd'.

[Os derbynnir gwelliant 11, bydd gwelliant 12 yn cael ei ddad-ddethol]

Gwelliant 12 – Aled Roberts (Gogledd Cymru)

Ym mhwynt 5, dileu 'i gefnogi creu' a rhoi yn ei le 'i ymgynghori ar rinweddau'.

5 Dadl Democratiaid Rhyddfrydol Cymru (60 munud)

NDM5265 Aled Roberts (Gogledd Cymru)

Cynnig bod Cynulliad Cenedlaethol Cymru:

1. Yn cydnabod y manteision y mae prentisiaethau yn eu cynnig i gyflogwyr drwy ddarparu gweithlu ymrwymedig, effeithlon, medrus a llawn cymhelliant ac yn nodi bod yr unigolyn cyffredin sy'n cwblhau prentisiaeth yn cynyddu cynhyrchiant busnes £214 yr wythnos.
2. Yn cydnabod y manteision y mae prentisiaethau yn eu cynnig i bobl ifanc ddatblygu eu sgiliau, ennill cymwysterau cydnabyddedig, ennill cyflog uwch a sicrhau cyfleoedd swyddi mwy sefydlog, oherwydd bod llawer o gyflogwyr yn dibynnu ar brentisiaethau i ddarparu'r gweithwyr medrus sydd eu hangen arnynt ar gyfer y dyfodol.
3. Yn gresynu bod nifer y bobl ar leoliadau prentisiaeth yng Nghymru wedi lleihau mwy na 25% rhwng 2006/7 a 2010/11.
4. Yn galw ar Lywodraeth Cymru i ehangu mynediad i brentisiaethau drwy:
 - a) datblygu rhaglen cyswllt ag ysgolion i gynyddu amlygrwydd prentisiaethau o ran darparu cyngor gyrfaol i bobl ifanc;
 - b) sefydlu cynllun Llysgenhadon Prentisiaeth i hyrwyddo modelau rôl cadarnhaol;
 - c) gwella gwelededd cystadlaethau i ddathlu rhagoriaeth mewn sgiliau;
 - d) treialu proses fel un UCAS o wneud cais unigol a system glirio i wella cydraddoldeb ymagwedd rhwng llwybrau gyrfa; ac
 - e) creu un system ar gyfer gwybodaeth, gwneud cais a chymorth i symleiddio'r broses o ddarparu gwybodaeth a lleihau cyfraddau gadael ac ymddieithrio.

Cyflwynwyd y gwelliannau a ganlyn:

Gwelliant 1 – Elin Jones (Ceredigion)

Dileu pwyntiau 3 a 4 a rhoi yn eu lle:

Yn croesawu'r cytundeb rhwng Llywodraeth Cymru a Phlaid Cymru i fuddsoddi £40 miliwn o gyllid ychwanegol tuag at brentisiaethau dros y ddwy flynedd nesaf, gan greu tua 5,650 o gyfleoedd prentisiaeth ychwanegol a 2,650 o gyfleoedd prentisiaethau lefel uwch, yn ogystal ag ehangu'r ddarpariaeth ar gyfer prentisiaethau drwy gyfrwng y Gymraeg.

[Os derbynnir gwelliant 1, bydd gwelliant 2 yn cael ei ddad-ddethol]

Gwelliant 2 – William Graham (Dwyrain De Cymru)

Ychwanegu is-bwynt newydd ar ddiwedd pwynt 4:

chwilio am ffyrdd newydd o ehangu sylfaen prentisiaethau traddodiadol i rolau proffesiynol a diwydiannau eraill.

Gwelliant 3 – William Graham (Dwyrain De Cymru)

Ychwanegu pwynt newydd ar ddiwedd y cynnig:

Yn cydnabod y gall fod angen cymorth ar brentisiaid ifanc ar ddiwedd eu hyfforddiant i barhau mewn gwaith, yn ogystal ag i ddeall rheoliadau a chontractau cyflogaeth.

Cyfnod Pleidleisio

6 Dadl Fer (30 munud)

NDM5266 Leanne Wood (Canol De Cymru): GIG sy'n addas i bawb – tuag at ddewis arall yn lle canoli.

Cynhelir Cyfarfod Llawn nesaf y Cynulliad am 13:30, Dydd Mawrth, 18 Mehefin 2013

Eitem 1

Cwestiynau Llafar y Cynulliad a gyflwynwyd ar 5 Mehefin 2013

i'w hateb ar 12 Mehefin 2013

R – Yn dynodi bod yr Aelod wedi datgan buddiant.

W – Yn dynodi bod y cwestiwn wedi'i gyflwyno yn Gymraeg.

(Dangosir rhif gwreiddiol y Cwestiwn mewn cromfachau)

Gofyn i'r Gweinidog Cyfoeth Naturiol a Bwyd

1. Mick Antoniw (Pontypridd): A wnaiff y Gweinidog roi'r wybodaeth ddiweddaraf am ymagwedd Llywodraeth Cymru at ffracio?

OAQ(4)0018(NRF)

2. Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru): Pa drafodaethau y mae'r Gweinidog wedi eu cael gyda Llywodraeth y DU ynglŷn â manteisio i'r eithaf ar botensial ynni Cymru? OAQ(4)0023(NRF)

3. David Rees (Aberafan): Pa gynnydd sydd wedi ei wneud gan Lywodraeth Cymru o ran mynd i'r afael â thlodi tanwydd?

OAQ(4)0027(NRF)

4. Simon Thomas (Canolbarth a Gorllewin Cymru): Beth yw blaenoriaeth y Gweinidog o ran hyrwyddo ynni adnewyddadwy yng Nghymru? OAQ(4)0028(NRF)W

5. Rebecca Evans (Canolbarth a Gorllewin Cymru): Sut y mae Llywodraeth Cymru yn hyrwyddo cynnyrch o Gymru? OAQ(4)0032(NRF)

6. Elin Jones (Ceredigion): A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am y camau a gymerir i gefnogi'r diwydiant cynhyrchu bwyd yng Nghymru?

OAQ(4)0031(NRF)W

7. **Jenny Rathbone (Canol Caerdydd):** A wnaiff y Gweinidog roi manylion am sut y mae'n bwriadu targedu cam 2 prosiect arbed i fynd i'r afael ag anghenion pobl sy'n byw mewn tlodi tanwydd?

OAQ(4)0022(NRF)

8. **Antoinette Sandbach (Gogledd Cymru):** A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am ddyfodol cynllun amaeth-amgylcheddol Glastir ?

OAQ(4)0029(NRF)

9. **Russell George (Sir Drefaldwyn):** A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am gymorth Llywodraeth Cymru i bŵer trydan dŵr yng Nghymru?

OAQ(4)0026(NRF)

10. **William Graham (Dwyrain De Cymru):** A wnaiff y Gweinidog amlinellu polisiau Llywodraeth Cymru i fynd i'r afael ag effaith rhywogaethau goresgynnol? OAQ(4)0025(NRF)

11. **Bethan Jenkins (Gorllewin De Cymru):** A yw Llywodraeth Cymru wedi rhoi unrhyw fewnbwn i gynigion ar gyfer hollti hydrolog ym Merthyr Mawr? OAQ(4)0021(NRF)

12. **Vaughan Gething (De Caerdydd a Phenarth):** A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am drafodaethau y mae wedi eu cael gyda Llywodraeth y DU ar gostau ynni yng Nghymru? OAQ(4)0024(NRF)

13. **Antoinette Sandbach (Gogledd Cymru):** A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am ei flaenoriaethau o ran hyrwyddo bwyd a diod o Gymru? OAQ(4)0030(NRF)

14. **Keith Davies (Llanelli):** A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am waith Llywodraeth Cymru i atal llifogydd? OAQ(4)0033(NRF)W

15. **Darren Millar (Gorllewin Clwyd):** Pa gamau y mae'r Gweinidog yn eu cymryd i hyrwyddo ansawdd dŵr ymdrochi ar draethau Cymru?

OAQ(4)0019(NRF)

Gofyn i'r Gweinidog Tai ac Adfywio

1. **Bethan Jenkins (Gorllewin De Cymru):** A wnaiff Llywodraeth Cymru ddarparu meini prawf clir o ran yr hyn sy'n cyfateb i 'amgylchiadau eithriadol' ar gyfer clustogfeydd, fel y nodir yn MTAN2?
OAQ(4)0265(HR)
2. **Ken Skates (De Clwyd):** A wnaiff y Gweinidog amlinellu pa gamau y mae Llywodraeth Cymru yn eu cymryd i wella'r trefniadau ar gyfer rhentu cartrefi yng Nghymru? OAQ(4)0268(HR)
3. **Julie Morgan (Gogledd Caerdydd):** A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am ymgynghoriadau â Llywodraeth y DU ar Ran 5 o'r Bil Ymddygiad Gwrthgymdeithasol, Troseddau a Phlisma mewn perthynas â thai yng Nghymru? OAQ(4)0269(HR)
4. **Ann Jones (Dyffryn Clwyd):** A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am adeiladu tai fforddiadwy yn Nyffryn Clwyd? OAQ(4)0262(HR)
5. **Mohammad Asghar (Dwyrain De Cymru):** A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am lefel ôl-ddyledion rhent awdurdodau lleol yn Nwyrain De Cymru? OAQ(4)0260(HR)
6. **Russell George (Sir Drefaldwyn):** A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am adolygiad Llywodraeth Cymru o Ran L o'r Rheoliadau Adeiladu? OAQ(4)0272(HR)
7. **Simon Thomas (Canolbarth a Gorllewin Cymru):** A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am Ardal Adfywio Aberystwyth?
OAQ(4)0267(HR)W
8. **Llyr Huws Gruffydd (Gogledd Cymru):** A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am ddiwygio TAN 20? OAQ(4)0271(HR)W
9. **Dafydd Elis-Thomas (Dwyfor Meirionnydd):** Beth yw amserlen y Gweinidog o ran cyflwyno deddfwriaeth cynllunio newydd?
OAQ(4)0274(HR)W

10. Antoinette Sandbach (Gogledd Cymru): Beth yw blaenoriaethau'r Gweinidog ar gyfer cynyddu'r cyflenwad o dai mewn ardaloedd gwledig? OAQ(4)0273(HR)

11. Peter Black (Gorllewin De Cymru): A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am y rhwystrau i ddarparu tai fforddiadwy? OAQ(4)0259(HR)

12. Darren Millar (Gorllewin Clwyd): A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am gymorth Llywodraeth Cymru ar gyfer adfywio yng Ngorllewin Clwyd? OAQ(4)0264(HR)

13. Llyr Huws Gruffydd (Gogledd Cymru): A wnaiff y Gweinidog ddatganiad am ddarpariaeth tai fforddiadwy yng Ngogledd Cymru? OAQ(4)0270(HR)W

14. Ann Jones (Dyffryn Clwyd): Beth y mae Llywodraeth Cymru yn ei wneud i hyrwyddo arfer da gan landlordiaid yn y sector rhentu preifat? OAQ(4)0263(HR)

15. Nick Ramsay (Mynwy): A wnaiff y Gweinidog roi'r wybodaeth ddiweddaraf am gynnydd Llywodraeth Cymru o ran adfywio'r stryd fawr yng Nghymru? OAQ(4)0266(HR)